COMUNE DI AVIO Provincia di Trento	
Rep. n Atti Privati soggetti a registrazione	
CONTRATTO DI CONCESSIONE IN USO DI	
MALGA ""	
L'anno duemilaventiquattro, addì del mese di maggio nella	
Residenza Municipale, tra i signori:	
1, in rappresentanza del COMUNE DI AVIO,	
C.F. e P.IVA 00110390226, domiciliato ai fini del presente atto in Avio,	
Piazza Vittorio Emanuele III n. 1, il quale agisce esclusivamente in nome, per	
conto e nell'interesse dell'Ente che rappresenta, giusto il decreto del Sindaco	
n. 1 dd. 13.10.2020 – prot. n. 9227-3;	
2 sig, legale rappresentante dell'azienda agricola	
", con sede in – P.IVA:	
Premesso che:	
- con deliberazione giuntale n. 17 dd. 14.02.2012, esecutiva, si è provveduto	
ad apportare al Capitolato Speciale per la concessione in uso delle malghe di	
proprietà del Comune di Avio opportune modifiche ed integrazioni, stante il	
tempo intercorso dall'originaria approvazione (deliberazione consiliare n. 35	
dd. 22.10.1999 come modificata con deliberazione consigliare n. 58 dd.	
22.12.2005 e commissariale n. 25 dd. 18.04.2007, tutte esecutive);	
- la Giunta comunale con deliberazione n dd04.2024,	
immediatamente eseguibile, ha provveduto alla conferma della sospensione,	
per anni sei, ossia per il periodo intercorrente tra la data di stipula del	
contratto e la scadenza del medesimo al termine dell'annata agraria	
(10.11.2029), del diritto di uso civico gravante sulle realità costituenti la	
-	

malga comunale e si è altresì definita la procedura di scelta del contraente	
mediante trattativa privata come criterio di affidamento della stessa;	
- con determinazione n dd04.2024 è stato approvato lo	
schema di avviso d'asta per la scelta del contraente;	
- in data04.2024 è stato pubblicato l'avviso d'asta prot. n4.9 per	
la concessione in uso della malga in parola per il periodo 2024-2029, con il	
rispettivo valore annuo a base d'asta, alle condizioni di cui al Capitolato	
Speciale per la concessione in uso delle malghe di proprietà del comune di	
Avio, per quanto compatibile rispetto alla situazione attuale, approvato con	
deliberazione consiliare n. 1 dd. 15.02.1995 e successive modifiche;	
- con determinazione n di data04.2024, si è provveduto	
all'assegnazione della malga all'azienda agricola	
come in epigrafe individuato, avendo presentato l'offerta	
migliore di Euro,00 per paga per un corrispettivo annuo di Euro	
,00 Detto importo è al netto di IVA	
Tutto ciò premesso, le parti convengono e stipulano quanto segue:	
ART. 1 - PREMESSA	
La premessa narrativa viene confermata come parte integrante e sostanziale	
del presente atto	
ART. 2 – OGGETTO E DURATA DELLA CONCESSIONE	
Il Comune di Avio, di seguito denominato "Comune", concede in uso	
all'azienda agricola, di seguito denominato	
"Concessionario", che accetta, con decorrenza05.2024 e con scadenza	
al termine dell'annata agraria 2029 (10.11.2029), prorogabile di ulteriori sei	
anni (fino al 10.11.2035) che dovrà essere espressamente autorizzata dal	
	·

Comune di Avio, la seguente malga "", come descritta nella	
relativa scheda tecnica, piano particellare catastale e nel disciplinare tecnico-	
economico:	
malga "" costituita da pascolo, casera e stalla con capacità di carico	
di n paghe/UBA, individuata con particelle forestali nr,	
nel vigente piano di Assestamento dei Beni Silvo-Pastorali del Comune di	
Avio, catastalmente identificata in pp.ed C.C. Avio foglio mappa n°	
e in parte delle pp.ff C.C. Avio foglio mappa n°, terre	
gravate da uso civico ai sensi della L. 16 giugno 1927 n.1766	
Tenuto conto di quanto sopra, il Comune di Avio sulla base degli	
aggiornamenti o revisioni periodiche del Piano di Gestione Forestale	
Aziendale e quindi dell'aggiornamento dello Schedario Provinciale dei	
Pascoli, potrà individuare nuove unità di pascolo (UPAS) o modificare	
l'estensione di quelle esistenti. Questo non potrà comunque comportare un	
automatico adeguamento del relativo canone annuo totale che si intende	
riferito in ogni caso al carico ottimale di bestiame come sopra quantificato	
La concessione cesserà di diritto e di fatto al termine del periodo stabilito	
senza necessità di preavviso o disdetta	
Il Concessionario è a conoscenza ed a tal fine accetta che non è ammessa la	
proroga tacita o l'obbligo di disdetta da parte del Comune prima della	
scadenza, ma dovrà esservi un atto formale da parte del Comune che intende	
prorogare di sei anni la concessione in uso, previo pagamento dell'imposta di	
registro da parte del Concessionario, se dovuta. Sono pertanto espressamente	
esclusi il rinnovo e la proroga in forma tacita della presente concessione	
Per quanto qui non disciplinato, le parti rimandano alle disposizioni di cui	

all'avviso d'asta prot. n/2024 e relativi allegati (compresa la scheda	
tecnica malga), all'offerta economica presentata dall'affidatario in sede di	
gara ed al disciplinare tecnico-economico di utilizzo della malga e dei pascoli	
redatto sulla base dello schema-tipo provinciale, così come previsto dall'art.	
25 comma 4-bis della 1.p. n. 4/2003, che le parti dichiarano di conoscere	
perfettamente e che qui si intendono integralmente richiamati anche se non	
materialmente allegati ed ai quali le parti fanno per ogni e qualsiasi effetto	
espresso riferimento	
ART. 3 – OBBLIGHI DEL CONCESSIONARIO	
Le parti precisano che la malga "" e sue pertinenze concesse in	
uso è destinata all'alpeggio del bestiame prevalentemente di propria	
proprietà. Nella monticazione dovranno essere puntualmente osservate e	
rispettate le disposizioni in materia di polizia forestale e pascolo, nonché tutte	
quelle emanate in materia dall'autorità veterinaria e forestale, compresa la	
turnazione del pascolo ove previsto dal relativo disciplinare tecnico-	
economico ed ogni altra indicazione disciplinata dal Piano di gestione	
forestale aziendale (Piano di Assestamento dei Beni Silvo-Pastorali del	
Comune di Avio)	
Il pascolo dovrà essere condotto conformemente all'articolo 14 del d.P.P. n.	
8-66/Leg del 14.04.2011	
Al fine di perseguire un miglioramento generale della proprietà comunale	
costituita dal patrimonio malghivo e relative pertinenze, il Concessionario si	
impegna ad eseguire i seguenti interventi/azioni sulla malga assegnata, senza	
che ciò comporti alcun tipo di indennizzo o riduzione di canone a favore del	
Concessionario, anche se vi sia un aumento del valore di mercato del fondo a	

seguito dei miglioramenti da questo effettuati. La mancata esecuzione degli	
interventi nei tempi previsti comporterà la risoluzione del contratto per grave	
inadempimento del concessionario:	
;	
La proprietà ha la facoltà di ridefinire tali interventi, concordandone di nuovi	
di pari impegno	
All'inizio della stagione di monticazione l'Ente proprietario e il	
concessionario si accordano su eventuali miglioramenti fondiari ulteriori	
rispetto a quelli offerti in sede di aggiudicazione della malga, da eseguirsi	
direttamente dal concessionario. Quest'ultimo è tenuto a compiere tutti gli	
interventi di miglioramento fondiario, sul pascolo e sulla viabilità che siano	
indicati espressamente per qualità ed entità nel contratto/atto di concessione e	
nel verbale di consegna	
Potranno essere realizzati interventi di miglioramenti dei pascoli nonché dei	
beni immobili dati in concessione d'uso, anche in termini di	
riqualificazione/ristrutturazione della struttura, co-progettati con	
l'Amministrazione comunale nel periodo di validità del contratto con la	
previsione di un'eventuale compensazione del canone dovuto rispetto agli	
interventi realizzati e collaudati dall'Amministrazione comunale.	
L'esecuzione della presente obbligazione negoziale sarà oggetto di apposito	
atto aggiuntivo al contratto principale. Gli interventi co-progettati con	
l'Amministrazione comunale potranno rispondere anche ad esigenze di	
promozione del territorio e del turismo di montagna, conformemente a	
quanto disposto dalla legge provinciale sugli usi civici e relativo regolamento	

di attuazione, articolo 17 del D.P.P. 6 aprile 2006, n. 6-59/Leg	
Il Concessionario si obbliga altresì a rispettare per tutta la durata contrattuale	
quanto previsto nella lettera d'invito di cui in premessa, in difetto si	
procederà alla risoluzione della presente concessione in uso per grave	
inadempienza	
ART. 4 – ACCESSO E SORVEGLIANZA	
Il Comune potrà in qualsiasi momento procedere al controllo e alla verifica	
dei dati forniti e dell'immobile, mediante dirette ispezioni nell'edificio e sulle	
pertinenze, in contradditorio con il Concessionario	
ART. 5 – POTERE DI REVOCA E DI RECESSO	
La concessione di cui al presente atto è regolata dalle disposizioni contenute	
nel "Capitolato Speciale per la concessione in uso delle malghe di proprietà	
del comune di Avio" citato in premessa, che il Concessionario dichiara di ben	
conoscere ed accettare integralmente in tutte le sue clausole e prescrizioni,	
anche se non materialmente allegato	
Ai sensi della vigente normativa provinciale in materia di beni di uso civico,	
il Comune si riserva la facoltà di revocare la presente concessione in uso,	
previo preavviso di almeno 15 giorni, per sopravvenute esigenze di pubblico	
interesse e, nel primo anno, nel caso in cui sorga una possibile caducazione	
della concessione a seguito dell'esercizio del diritto di prelazione nell'affitto	
da parte dell'avente diritto	
Il Concessionario potrà recedere in qualsiasi momento dalla concessione in	
uso da comunicare al Comune, mediante lettera raccomandata con avviso di	
ricevimento, almeno 6 mesi prima della data in cui il recesso diverrà	
operativo	

ART. 6 - CANONE Il canone annuo per la concessione in uso oggetto del presente atto è fissato, fatto salvo quanto previsto dall'art. 2, come segue: ----malga "_____" con capacità di carico di n. ____ paghe/UBA ad Euro ,00.- per paga, pari ad Euro ______,00.- annui (Euro _/00). Detto importo è al netto di IVA. -----Detto canone di concessione dovrà essere versato in unica soluzione posticipata entro il mese di novembre di ogni anno. -----In caso di ritardato pagamento si applicherà, per ogni giorno di ritardo, l'interesse di mora pari al tasso applicato dal Tesoriere comunale per le anticipazioni di cassa. Qualora il ritardo superi i 60 giorni si procederà alla riscossione coattiva ai sensi del R.D. 14/04/1910, n. 639.-----Un ritardo del pagamento per un termine superiore a tre mesi comporterà la decadenza della presente concessione in uso per grave inadempienza. ------ART. 7 – AGGIORNAMENTO CANONE Il canone di cui al precedente articolo sarà aggiornato annualmente su richiesta del Comune, con aggiornamento a partire dal 2° anno sulla base della variazione dell'indice ISTAT, per le famiglie di operai ed impiegati.----ART. 8 – IMPEGNI TRA LE PARTI Il Concessionario dichiara espressamente di conoscere perfettamente il complesso delle strutture edilizie e dei terreni oggetto della presente concessione in uso e di averli trovati idonei ed adatti all'uso per il quale vengono concessi, esenti da difetti che possano in qualsiasi modo influire sull'esercizio dell'attività.-----Al momento della consegna della malga verrà redatto, in contradditorio fra le

ART. 9 – ASSICURAZIONE	
atto scritto	
Ogni modifica alla presente concessione in uso potrà avere luogo solo con	
esclusi quelli derivanti da caso fortuito o forza maggiore	
risponderà dei danni che dovessero verificarsi nella conduzione della stessa	
Il Concessionario quale custode e sorvegliante degli immobili predetti	
responsabilità a riguardo	
utilizzo, esonerando pertanto espressamente il Comune da qualsiasi	
eventualmente causati al fondo ed ai fabbricati non derivanti dall'ordinario	
Il Concessionario dovrà provvedere al risarcimento di tutti i danni	
tutti gli effetti, per natura ed uso, accessori dei fondi ed a servizio degli stessi.	
L'edificio e tutti gli altri fabbricati ricompresi nei lotti sono da considerare a	
dall'Amministrazione comunale	
che dovrà essere rilasciato per validi motivi valutati di volta in volta	
rinunciando alla possibilità di eseguirne senza consenso scritto del Comune,	
trasformazioni dei fabbricati rurali o aumento della superficie da pascolo,	
qualsiasi miglioramento della malga e relative pertinenze, addizioni e	
Il Concessionario si impegna a concordare preventivamente con il Comune	
senz'altra formalità il Comune nel pieno possesso della stessa	
buona uscita, richiesta, pretesa o altro, senza obbligo di disdetta, immettendo	
d'uso, libera da persone e da cose, senza alcun diritto ad indennizzo, titolo,	
malga nello stesso stato in cui l'ha ricevuta, salvo il normale deperimento	
Alla fine della presente concessione il Concessionario dovrà restituire la	
fondi, dei fabbricati e relative attrezzature.	
parti, un verbale contenente l'esatta descrizione dello stato di consistenza dei	

Il Concessionario si impegna a stipulare con primaria compagnia	
assicuratrice e a mantenere in vigore per tutto il periodo della concessione	
una polizza per responsabilità civile, c.d. "R.C.T. Rischio Locativo", a	
copertura di danni materiali diretti o indiretti a persone, cose o animali,	
compresi i danni arrecati ai fabbricati e al Comune, comunque riconducibili	
al Concessionario per l'esercizio della propria attività e per l'utilizzo del bene	
che è stato dato in concessione d'uso, copia della quale dovrà essere	
trasmessa, per conoscenza, al Comune	
In particolare tale polizza dovrà prevedere l'espressa rinuncia della	
compagnia assicuratrice al proprio diritto di rivalsa nei confronti del Comune	
e della relativa compagnia assicuratrice, qualora la causa del sinistro abbia	
origine dall'utilizzo dell'immobile e dei fondi e relativo obbligo di custodia	
da parte del concessionario stesso o di terzi	
ART. 10 - GARANZIE	
Il concessionario ha costituito a garanzia dell'esatto adempimento delle	
obbligazioni scaturenti dal presente atto, fidejussione bancaria n di	
data rilasciata dalla con sede ad	
(TN) per un importo di Euro,00 (Euro	
la durata del contratto, come specificato dall'art. 22 del Capitolato Speciale	
citato in premessa	
ART. 11 - DIVIETI	
E' espressamente vietata la subconcessione, sotto qualsiasi forma, degli	
immobili oggetto del presente atto, fatto salvo quanto previsto dall'art. 1 del	
Capitolato Speciale citato in premessa	

I'ves divers de quelle compage le subsequessione sette quelciesi forme	
L'uso diverso da quello concesso, la subconcessione, sotto qualsiasi forma,	
anche temporanea e parziale, daranno luogo alla risoluzione della	
concessione in uso ai sensi dell'art. 1453 del Codice Civile, in quanto per	
questo comune riveste il carattere di gravità richiesto dall'art. 1455 c.c. e di	
grave inadempienza	
ART. 12 - CONTROVERSIE	
Tutte le controversie che insorgessero relativamente alla interpretazione ed	
esecuzione della presente concessione in uso sono possibilmente definite in	
via bonaria tra il Segretario comunale ed i richiedenti	
Nel caso di esito negativo dei tentativi di composizione di cui al paragrafo	
precedente, dette controversie sono delegate al giudizio dell'autorità	
giudiziaria ordinaria e le parti si danno reciprocamente atto che il Foro	
competente in via esclusiva è quello di Rovereto	
Si esclude in termini tassativi il ricorso alla procedura arbitrale per la	
soluzione delle eventuali controversie insorte	
Il Concessionario dichiara che nei propri confronti non ricorrono cause di	
incapacità a contrarre con la Pubblica Amministrazione di cui all'art. 3 del	
Decreto Legge 17 settembre 1993, n. 369, convertito nella Legge 15	
novembre 1993, n. 461	
ART. 13 – DEROGHE	
Con la sottoscrizione del presente atto di concessione, trattandosi di beni di	
uso civico, le parti dichiarano di essere a conoscenza che la presente	
concessione in uso è stipulata in deroga alla disciplina di cui alla legge 203	
dd. 03.05.1982, sia per quanto riguarda la durata, l'entità del canone, i	
miglioramenti ed ogni altra disposizione in contrasto con le clausole di cui al	

presente contratto in relazione alla predetta legge e/o ad altra legge in materia	
di contratti agrari, avvalendosi dell'assistenza delle organizzazioni	
professionali agricole, che a conferma di quanto sopra sottoscrivono il	
presente accordo in deroga	
ART. 14 – SPESE	
Tutte le spese afferenti le utenze, quali ad esempio l'energia elettrica, la luce,	
l'acqua, il gas e la manutenzione ordinaria dei beni mobili in dotazione, così	
come previsto dal Codice Civile e dal "Capitolato speciale per la concessione	
in uso delle malghe di proprietà del comune di Avio", nonché le spese	
inerenti e conseguenti alla stipulazione del presente atto, comprese quelle	
accessorie, di imposte, di tributi o canoni locali, di diritti e tasse, di registro e	
di bollo, nessuna esclusa ed eccettuata, sono a carico del Concessionario,	
senza diritto di rivalsa nei confronti del Comune	
senza diritto di rivalsa nei confronti del Comune ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	
ART. 15 - ATTESTATO DI PRESTAZIONE ENERGETICA Le parti danno atto che la presente concessione in uso si riferisce anche ad un edificio agricolo/rurale non residenziale e isolato, sprovvisto di impianto di climatizzazione, per il quale non ricorre l'obbligo di allegare l'attestato di prestazione energetica (art. 6, comma 3, d.lgs. 192/2005)	

Letto, accettato ed in conferma sottoscritto	
IL COMUNE IL CONCESSIONARIO	
A norma dell'art. 1341, comma 2, e 1342 cod. civ. si approvano	
espressamente le disposizioni contenute nei seguenti articoli: 1, 2, 3, 4, 5, 6,	
7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16	
IL COMUNE IL CONCESSIONARIO	
L'associazione di categoria C. Historie T.	
Coldiretti Trento	